



Βρυξέλλες, 14 Ιανουαρίου 2022  
(OR. en)

5227/22

ECOFIN 30  
FIN 12  
UEM 10

**ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»**

---

Αποστολέας:	Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου
Αποδέκτης:	Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων (2ο Τμήμα) / Συμβούλιο
Θέμα:	Πρόταση εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου για την τροποποίηση της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2020/1561 σχετικά με τη χορήγηση προσωρινής στήριξης στην Ουγγαρία, δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) 2020/672, για τον μετριασμό των κινδύνων ανεργίας στην κατάσταση έκτακτης ανάγκης λόγω της έξαρσης της νόσου COVID-19 – Έκδοση

---

1. Ο κανονισμός (ΕΕ) 2020/672 του Συμβουλίου, της 19ης Μαΐου 2020, σχετικά με τη θέσπιση ευρωπαϊκού μέσου προσωρινής στήριξης για τον μετριασμό των κινδύνων ανεργίας σε κατάσταση έκτακτης ανάγκης (SURE) λόγω της επιδημικής έκρηξης της COVID-19<sup>1</sup> (εφεξής «κανονισμός SURE») καθορίζει το πλαίσιο που επιτρέπει στην Ένωση να παρέχει χρηματοδοτική συνδρομή στα κράτη μέλη που αντιμετωπίζουν σοβαρή οικονομική διαταραχή, οφειλόμενη στην επιδημική έξαρση της νόσου COVID-19, ή που απειλούνται σοβαρά από την εν λόγω διαταραχή, για τη χρηματοδότηση, πρωτίστως, συστημάτων μειωμένου ωραρίου εργασίας ή παρόμοιων μέτρων που αποσκοπούν στην προστασία των μισθωτών και των αυτοαπασχολούμενων και, επικουρικά, ορισμένων μέτρων που αφορούν την υγεία.
2. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 του κανονισμού SURE, η χρηματοδοτική συνδρομή διατίθεται μέσω εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου η οποία εκδίδεται βάσει πρότασης της Επιτροπής.

---

<sup>1</sup> ΕΕ L 159 της 20.5.2020, σ. 1.

3. Η προσωρινή στήριξη στο πλαίσιο του κανονισμού SURE στην Ουγγαρία εγκρίθηκε με εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου στις 23 Οκτωβρίου 2020<sup>2</sup>. Κατόπιν αιτήματος της Ουγγαρίας για πρόσθετη προσωρινή στήριξη στο πλαίσιο του μέσου SURE, η Επιτροπή υπέβαλε, στις 21 Δεκεμβρίου 2021, πρόταση εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου για την τροποποίηση της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2020/1561 σχετικά με τη χορήγηση προσωρινής στήριξης στην Ουγγαρία στο πλαίσιο του κανονισμού SURE (ST 15244/21).
4. Η προαναφερόμενη πρόταση εξετάστηκε από την Ομάδα Συμβούλων για Δημοσιονομικά Θέματα στις 11 Ιανουαρίου 2022 και στη συνέχεια αναθεωρήθηκε από τους γλωσσομαθείς νομικούς.
5. Οι τεχνικές προπαρασκευαστικές εργασίες μπορούν πλέον να θεωρηθούν ολοκληρωμένες και το σχέδιο κειμένου της εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου μπορεί να υποβληθεί στο Συμβούλιο για τυπική έγκριση.
6. Θα πρέπει να σημειωθεί ότι σύμφωνα με το άρθρο 297 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο της ΣΛΕΕ και το άρθρο 18 παράγραφος 1 του εσωτερικού κανονισμού του Συμβουλίου, η εν λόγω απόφαση του Συμβουλίου, μόλις εκδοθεί, θα κοινοποιηθεί στο κράτος μέλος στο οποίο απευθύνεται, από τον Γενικό Γραμματέα του Συμβουλίου ή τον γενικό διευθυντή που ενεργεί εξ ονόματός του.
7. Σύμφωνα με το άρθρο 122 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα πρέπει να ενημερωθεί από τον Πρόεδρο του Συμβουλίου σχετικά με την παρούσα εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου.
8. Ως εκ των ανωτέρω, η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων καλείται να εισηγηθεί στο Συμβούλιο να εκδώσει, ως σημείο «Α» της ημερήσιας διάταξης προσεχούς συνόδου, την εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου για την τροποποίηση της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2020/1561 σχετικά με τη χορήγηση προσωρινής στήριξης στην Ουγγαρία, δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) 2020/672, για τον μετριασμό των κινδύνων ανεργίας στην κατάσταση έκτακτης ανάγκης λόγω της έξαρσης της νόσου COVID-19, ως έχει στο έγγραφο ST 15256/21, κατόπιν αναθεώρησης από τους γλωσσομαθείς νομικούς.

---

<sup>2</sup> ΕΕ L 357 της 27.10.2020, σ. 24.